# **APPENDIX 3 – ELIGIBILITY CODE**

### 19. ELIGIBILITY CODE

# ISAF Eligibility Rules

- 19.1 A competitor whose ISAF eligibility has been suspended or revoked shall not engage in any competition in the sport of sailing.
- 19.2 To be eligible to compete in an event listed in 19.3, a competitor shall:
  - (a) be governed by the regulations and rules of ISAF;
  - (b) be a member of his/her Member National Authority or one of its affiliated organizations. Such membership shall be established by the competitor:
    - (i) being entered by a national authority of the country of which the competitor is a national or ordinarily a resident; or
    - (ii) presenting a valid membership card or certificate, or other satisfactory evidence of identity and membership.
  - (c) Be registered as an 'ISAF Sailor' on the ISAF Website for those events listed under 19.3(a), (b) and (c), Olympic Qualification Events and ISAF Graded Match Racing Events.
- 19.2.1 In exceptional circumstances the Executive Committee may waive the requirements contained in Regulations 19.2.1 (b) and (c) for a sailor who, for good reason, is unable to comply with those requirements.

### **Events Requiring ISAF Eligibility**

- 19.3 ISAF Eligibility is required for the following events:
  - (a) the Olympic Sailing Competition;
  - (b) the sailing events of Regional Games recognized by the International Olympic Committee:
  - (c) events including "ISAF" in their titles;
  - (d) world and continental championships of ISAF classes and world championships of the IMS, Major Events and other events approved by ISAF as a World Championship;
  - (e) any event at which the Organizing Authority, Member National Authority or ISAF has appointed an International Jury or International Umpires, International Race Officers, International Measurers or ISAF Technical Delegates to serve in their capacity for which they hold a Certificate of Appointment issued by ISAF;
  - (f) any event approved by a Member National Authority of ISAF as an Olympic qualifying event; and
  - (g) any event designated by a Member National Authority within its jurisdiction as requiring ISAF eligibility.
- 19.3.1 With the approval of the relevant Member National Authority, an Organizing Authority may also require ISAF eligibility for an event when so stated in the notice of race and sailing instructions.

1

### 附属書3 - 資格規定

### 19. 資格規定

### ISAF資格規則

- 19.1 ISAF資格が停止または取り消された競技者は、セーリング・スポーツの競技に関与してはならない。
- **19.2** 規定19.3に示された大会で競技する資格を得るためには、競技者は、次でなければならない。
  - (a) ISAFの規定と規則に従うこと。
  - (b) 加盟各国協会またはその加盟団体の会員であること。この会員資格は、競技者により 次のいずれかにより立証されなければならない。
    - (i) 競技者の国籍があるか、または通常居住している国の各国協会により参加申込 をされていること。
    - (ii) 有効な会員証もしくは証明書またはその他の身元と会員資格があることを納得 させる証拠を提示すること。
  - (c) 規定 19.3 (a)、(b) および (c) に記載されている大会、オリンピック予選会および ISAF グレード付きマッチ・レース大会に関しては、ISAF ウェブサイト上に『ISAF セーラー』として登録されていること。
- 19.2.1 例外的事情では、執行委員会は、十分な理由があって規定19.2.1 (b) と (c) の要件に従うことができないセーラーに対し、これらの規定に含まれる要件を差し控えることができる。

#### /SAF資格が要求される大会

- 19.3 次の大会ではISAF資格が必要とされる。
  - (a) オリンピック・セーリング競技会。
  - (b) 国際オリンピック委員会により認められた地域競技会のセーリング大会。
  - (c) 名称に「ISAF」が含まれている大会。
  - (d) ISAF クラスの世界選手権大会と大陸選手権大会および IMS 世界選手権大会、主要な 大会並びに世界選手権大会として ISAF が承認したその他の大会。
  - (e) 主催団体、加盟各国協会または ISAF が、ISAF により発行された認定証を持っている 役割内で任務を果たすためにインターナショナル・ジュリーもしくはインターナショナル・アンパイア、インターナショナル・レース・オフイサー、インターナショナル・メジャラーまたは ISAF 技術代表者を任命した大会。
  - (f) ISAF の加盟各国協会がオリンピック予選会として承認した大会。
  - (g) 加盟各国協会がその管轄内で ISAF 資格を必要とするとして指定した大会。
- 19.3.1 当該加盟各国協会の承認を得て、主催団体は、レース公示と帆走指示書に大会ではISAF資格を必要とすると記載した場合、ISAF資格を必要とすることもできる。

# Suspension of ISAF Eligibility

- 19.4 After proper inquiry by either the national authority of the competitor or the ISAF Executive Committee, a competitor's ISAF eligibility shall be promptly suspended with immediate effect, permanently or for a specified period of time
  - (a) for any suspension of eligibility in accordance with RRS 69.2; or
  - (b) for breaking RRS 5; or
  - (c) for competing, within the two years preceding the inquiry, in an event that the competitor knew or should have known was a prohibited event.
- 19.4.1 A prohibited event is an event:
  - (a) permitting or requiring advertising beyond that permitted by the ISAF Advertising Code:
  - (b) with prizes or other benefits referred to in Regulation 25.16.2 that is a national event not approved by the national authority of the venue or an international event not approved by ISAF;
  - (c) that is described as a world championship or uses the word "world", either in the title of the event or otherwise, and that is not approved by ISAF;
  - (d) that does not conform to the requirements of RRS 89.1, and is not otherwise approved by ISAF; or
  - (e) that has not paid the ISAF Event Fees.

Note: To ensure that sailors are fully informed of events, which have not paid the ISAF Event Fees, ISAF will maintain a list of outstanding Events with outstanding Event Fee payments on the ISAF website.

19.4.2 When an event described in regulation 19.3 has been approved as required, that fact shall be stated in the notice of race and the sailing instructions.

#### Reports: Reviews: Notification: Appeals

- 19.5 When a national authority suspends a competitor's ISAF eligibility under regulation 19.4, it shall promptly report the suspension and reasons therefore to ISAF. The ISAF Executive Committee may revise or annul the suspension with immediate effect. ISAF shall promptly report any suspension of a competitor's eligibility, or of its revision or annulment by the ISAF Executive Committee, to all National Authorities, ISAF Class Associations and other ISAF affiliated organizations, which may also suspend eligibility for events held within their jurisdiction.
- 19.5.1 A competitor whose suspension of ISAF eligibility has been either imposed by a national authority, or imposed or revised by the ISAF Executive Committee, shall be advised of the right to appeal to the ISAF Review Board and be provided with a copy of the Review Board Rules of Procedure.
- 19.5.2 A national authority or the ISAF Executive Committee may ask for a review of its decision by the ISAF Review Board by complying with the Review Board Rules of Procedure.
- 19.5.3 The Review Board Rules of Procedure shall govern all appeals and requests for review.
- 19.5.4 Upon an appeal or request for review, the ISAF Review Board may confirm, revise or annul a suspension of eligibility, or require a hearing or rehearing by the suspending authority.
- 19.5.5 Decisions of the Review Board may be appealed in accordance with Article 80.

#### ISAF資格の停止

- 19.4 競技者の所属する各国協会またはISAF執行委員会のいずれかによる正式の審査の後、競技者のISAF資格は、次のいずれかを理由に、永久または特定の期間、即時実施で速やかに停止されなければならない。
  - (a) RRS 69.2 に従っての資格停止。
  - (b) RRS 5 の違反。
  - (c) 審査に先立つ2年以内に、競技者が禁止された大会であると知っていたか、または知っているはずの大会で競技したこと。
- 19.4.1 禁止された大会とは、次のいずれかの大会をいう。
  - (a) 「ISAF 広告規定」で許可された範囲を越える広告を許可または要求している大会。
  - (b) 規定 25.16.2 の対象となる賞またはその他の給付のある大会で、開催地の各国協会の 承認を得ていない国内大会または ISAF の承認を得ていない国際大会。
  - (c) 大会の名称その他に世界選手権大会と記述されている大会または「世界(ワールド)」 という語を用いる大会で、ISAFの承認を得ていない大会。
  - (d) RRS 89.1 の要件を満たしていない大会で、別途 ISAF の承認を得ていない大会。
  - (e) ISAF 大会納付金が支払われなかった大会。

注: ISAF 大会納付金が支払われなかった大会を競技者に完全・確実に通知するために、ISAF は ISAF

ウェブサイトに未払いの大会納付金がある未払い大会のリストを維持する。

19.4.2 規定19.3に記載された大会が要請通り承認された場合、そのことをレース公示と帆走指示書に記載しなければならない。

### 報告;再審;通知;上告

- 19.5 各国協会は、規定19.4に基づき競技者のISAF資格を停止する場合、停止とその理由を速やかにISAFに報告しなければならない。ISAF執行委員会は、即時実施で停止を修正または取り消すことができる。ISAFは、競技者のISAF資格の停止、またはISAF執行委員会による修正または取り消しをすべての各国協会、ISAFクラス協会およびその他のISAF加盟団体に、速やかに報告しなければならない。これらの団体は、その管轄内で開催される大会についても参加資格を停止することができる。
- 19.5.1 ISAF資格停止を、各国協会により課せられた、またはISAF執行委員会により課せられたもしくは修正された競技者には、ISAF再審部会に上告する権利を助言し、「ISAF再審部会の手順規定」の写しを与えなければならない。
- 19.5.2 各国協会またはISAF執行委員会は、「ISAF再審部会の手順規定」に従って、ISAF再審部会に決定の再審を求めることができる。
- 19.5.3 「ISAF再審部会の手順規定」は、すべての上告および再審の要請に適用される。
- 19.5.4 再審に関する上告または要請について、ISAF再審部会は、資格停止を確認、修正または取り消すことができ、また停止した団体による審問または再審問を要請することができる。
- 19.5.5 ISAF再審部会の決定は、規約80に従って上告することができる。

### **ISAF REGULATIONS**

19.5.6 ISAF shall promptly notify all Member National Authorities, ISAF Class Associations and other ISAF affiliated organizations of all Review Board decisions.

# Reinstatement of ISAF Eligibility

- 19.6 The ISAF Review Board may reinstate the ISAF eligibility of a competitor who:
  - (a) applies for reinstatement;
  - (b) establishes substantial, changed circumstances justifying reinstatement; and
  - (c) has completed a minimum of three years of suspension.

# Class Eligibility

19.7 Any competitor whose eligibility has been suspended, denied, or revoked by an ISAF Class may appeal that decision to the ISAF Review Board in accordance with Articles 79,81 and 82 and ISAF Regulation 19.5

19.5.6 ISAFは、すべての加盟各国協会、ISAFクラス協会およびその他のISAF加盟団体に、ISAF 再審部会のすべての決定を速やかに通知しなければならない。

## *ISAF*資格の回復

- 19.6 ISAF再審部会は、次のいずれをも満たす競技者のISAF資格を回復することができる。
  - (a) 回復の申請をしている。
  - (b) 回復を正当とする重要な状況の変化を明確にしている。
  - (c) 最低3年間の停止期間を完了した。

## クラス資格

19.7 **ISAF** クラスにより資格が停止、否認または取消された競技者は、規約 79、81 および 82 並 びに **ISAF** 規定 19.5 に従って **ISAF** 再審部会へその決定を上告することができる。